

Precios de suscripcion.

En Pamplona, una peseta al mes. Fuera, tres pesetas cincuenta céntimos trimestre. Extranjero y Ultramar, diez id. id. ANUNCIOS Y COMUNICADOS. En primera plana, cincuenta céntimos de peseta, por cada línea. Anuncios preferentes, primera insercion, á diez céntimos línea. Los siguientes á cinco id. id. Los de cuarta plana, á precios convencionales. Número suelto, cinco céntimos. Atrasado, 15 céntimos.

LAU-BURU.

DIARIO DE PAMPLONA.

Puntos de suscripcion

PAMPLONA. En la Administracion, Plaza del Castillo número veinticinco. FUERA DE PAMPLONA. Por corresponsales ó giro á favor de la Administracion en libranza ó sellos de correos. DIRECCION Y REDACCION. Plaza del Castillo, número veinticinco, planta baja.

Dios y Fueros.

LAS FIESTAS EUSKARAS

DE FUENTERRABIA.

Más adelante verán los lectores la carta á que ayer nos referíamos y en la que se da noticia detallada de las fiestas celebradas en la muy noble ciudad de Fuenterrabia. Su lectura nos indujo á publicarla precedida de algunas líneas que siendo á la vez prólogo y comentario, sirvieran para hacer notar el espíritu verdaderamente patriótico que se ha revelado en todos los festejos, en todos los actos, en todo lo que se ha hecho y ha ocurrido en aquella ciudad en los días 8, 9 y 10 del corriente.

Mas cuando nos disponiamos á hacerlo así, llegó ayer á nuestras manos una carta de Irún en la que un querido amigo nos remite perfectamente hecho el trabajo para que tomáramos la pluma.

Hé aquí esa carta:

Irún, 11 de Setiembre de 1883.

Sr. Director del LAU-BURU.

Mi distinguido amigo y correligionario. Hé visto las numerosas cuartillas que su corresponsal de Vd. tiene ya escritas relatando las fiestas de Fuenterrabia hasta en sus menores detalles. Por lo tanto, yo no he de entrar á invadir un terreno que no es el mio, que está ocupado, y lo que es más todavía, que está bien ocupado; los lectores del periódico que Vd. tan dignamente dirige, encontrarán en la carta del corresponsal la relacion de todas las interesantes particularidades que han constituido las hermosas fiestas euskaras celebradas en la insigne ciudad guipuzcoana. Pero á manera de prólogo y para dar salida al entusiasmo que me anima y público testimonio del agradecimiento que le debemos al pueblo ondarrabiense, séame permitido, Sr. Director, trazar éstas cuantas líneas.

La nota dominante de las fiestas celebradas los días 8, 9 y 10 en Fuenterrabia ha sido la de la union vasco-navarra, es decir, la nota del fuerismo puro, ardiente, exclusivo, sin apellidos, restricciones, componendas y amalgamas. Y ese amor á la union vasco-navarra no era un sentimiento abrigado por un núcleo mayor ó menor de personas, hostilizado por los demás, sino un sentimiento popular, universal, unánime, que lo invadía todo y que trascendía á los menores detalles, desde las aclamaciones

con que fueron acogidos al penetrar en Fuenterrabia los vizcainos y navarros que traian la representacion oficial de las patrióticas sociedades Euskalerrria de Bilbao y Asociacion Euskara de Navarra, hasta los escudos de las cuatro provincias hermanas que adornaban la fachada de la Casa Consistorial y las imágenes de San Fermín, la Virgen de Begoña y la de Guadalupe que figuraron en la pieza final de los fuegos artificiales; constituyendo un galante homenaje á la oriundez de los concurrentes y un simbolo de la union euskara cobijada bajo el manto de la sacrosanta religion de nuestros mayores.

Si esta clase de fiestas, se celebrara en todas las localidades importantes del país vasco-navarro, la causa de la union vasconavarra se enseñorearía de esta noble tierra. En esa clase de fiestas, hasta los ojos más prevenidos, pueden ver á los unionistas tales tal como son, y no tras el velo que sus enemigos les echan para extraviar á la opinion pública. Todo esto (sea dicho de paso) no se refiere á Fuenterrabia donde no hay tibios ni enemigos y donde, por lo tanto, no habia que convencer á nadie.

Esta unanimidad de pareceres es lo que más nos encanta á los que estamos hartos de discordias y banderías; bendita sea, mil y mil veces, la heroica ciudad que dá tan relevante ejemplo de cordura, de patriotismo y de amor al país; de ella pueden aprender mucho los pueblos todos de las provincias vasco-navarras, teatro, en su mayoría, de indignas rivalidades y de vergonzosos combates. De esta manera consigue unir Fuenterrabia, á los lauros que en otros tiempos alcanzó defendiendo á la ingrata patria española, los lauros que hoy conquista defendiendo á la patria euskara caída en impotencia y convertida en befa y ludibrio de los extraños, por la ceguedad y apasionamiento de sus propios hijos.

El Sr. Vergara y Otermín, alcalde de la ciudad, amable, hospitalario, complaciente y patriota, sobre toda ponderacion, puede estar orgulloso y decir cuando quiera, sin que nadie le desmienta, yo no soy el Alcalde de un partido político, soy el Alcalde de un pueblo fuerista, lo cual es una de las palabras más hermosas que pueden pronunciar labios vascongados.

Es tan grande el agrado que la numerosísima representacion de la Euskal-errria de Bilbao y la de la Asociacion Euskara han experimentado durante su estancia en la

histórica ciudad, que han acordado ofrecer dos medallas, con inscripciones grabadas ad hoc, al galante y fuerista municipio ondarrabiense, digno de toda loa por su espíritu vascongado y por la buena gestion económica de los intereses que le están confiados, en lo que tambien puede servir de modelo Fuenterrabia que no tiene deuda y salda su presupuesto con un sobrante equivalente á las dos terceras partes del capítulo de ingresos, si no recuerdo mal los datos que vi.

Es de V. afmo. amigo y S. S. Q. B. S. M.

Un euskaro.

Véase ahora la carta de nuestro diligente corresponsal ondarrabiense.

Fuenterrabia 10 de Setiembre de 1883.

Sr. Director del LAU-BURU.

Querido amigo: Escribo á V. desde esta muy noble, muy leal y muy valerosa ciudad, para reseñar, aunque sea sucintamente, los festejos que en ella se han celebrado estos dias con motivo del memorable aniversario del levantamiento del horroroso asedio que sufrió por las armas francesas al mando del príncipe de Condé en el año ee 1638 y en el que tan alto rayó el heroismo de sus esforzados hijos. Hasta entonces la fiesta patronímica de esta ciudad venia celebrándose el 15 de Agosto; pero habiendo coincidido aquel fausto suceso con la fecha del 8 del mes actual, dia de la Natividad de Nuestra Señora, y teniendo los habitantes de esta ciudad especial devocion á la que bajo el nombre de Nuestra Señora de Guadalupe se venera en el santuario que existe en las afueras de la misma, el ayuntamiento de aquella época decidió trasladar la fiesta que celebraba en Agosto á la fecha que queda indicada.

Esta fiesta se ha celebrado todos los años con gran pompa y solemnidad; pero en el actual, el ayuntamiento dignamente presidido por el señor Vergara, ha querido como vulgarmente se dice ochar el resto, y lo ha conseguido completamente, presentando á los ojos del forastero una diversidad tal de festejos que ha dejado enteramente satisfechos á cuantos como yo han tenido la dicha de albergarse durante los tres dias que han durado en esta hospitalaria, morigerada y bien administrada ciudad.

Para dar mayor lucimiento á su programa y como una prueba tangible de los sentimientos altamente patrióticos que los habitantes de este noble solar abrigan en favor de las venerandas instituciones del país vasco-navarro, el ayuntamiento pasó una galante invitacion á la Sociedad Euskalerrria de Bilbao y á la Asociacion Euskara de Navarra para que honrasen con la presencia de sus delegados los mencionados festejos, organizándose además entre los individuos de ambas

sociedades un jurado que calificase las composiciones tanto literarias como musicales que se presentasen al certámen anunciado de antemano y adjudicara los premios que las indicadas sociedades habian fijado de acuerdo con el ayuntamiento.

Los representantes de las glorias vascongadas no faltaron á la cita, habiendo llegado los de Bilbao el 7 por la noche y los de Navarra en la mañana del siguiente dia.

Indescriptible es el cariñoso recibimiento que la poblacion en masa dispensó á sus huéspedes, saliendo á su encuentro á la puerta principal en medio de atronadores vitores y aclamaciones entusiastas; y en vano buscara en mi paleta los colores necesarios para reproducirlo fielmente. Baste decir que la ciudad entera estaba engalanada con colgaduras, follajes, lazos de colores, banderas, etc. etc. sobresaliendo entre los edificios mas notables, los adornos de la puerta principal y de la casa consistorial. En la primera, en que lucian banderas simbolizando la union de las cuatro provincias hermanas, campeaba un bonito transparente en el cual se daba la bienvenida á los convidados en estas delicadísimas palabras Ongi etorri Euskara Zaleak. La segunda presentaba las mismas banderas alusivas, teniendo además el balcon principal con colgaduras orladas de follaje, lazos de colores y flores artificiales ostentando la bandera de la ciudad y otras 4 más de Laurak-Bat y dos nacionales. La sala capitular estaba decorada con los 4 escudos de las provincias hermanas, pintados al óleo por el aventajado pintor Sr. Hernandez, quien accidentalmente se hallaba en la localidad; además de los expresados escudos; adornados con laurel y banderas provinciales, los muros ostentaban los nombres de los célebres vascófilos Larramendi, Astarloa, Moguel y Axular.

Hasta la torre de la parroquia estaba engalanada con las banderas que se conservan en el Santuario de Nuestra Señora de Guadalupe, y las tres naves de la iglesia y sus altares profusamente ataviados.

Las colgaduras se veian por todas partes en señal de regocijo y no escaseaban tampoco por la noche las iluminaciones.

La bien organizada banda de música de la ciudad con algunos más de Irún y San Sebastian, los tamborileros y gaiteros, han amenizado á todas horas las calles y la plaza, lanzando al aire sus armoniosos acordes.

La animacion ha sido general, la concurrencia innumerable y el entusiasmo en favor de las ideas euskaras ha rayado á una altura inmensa, reinando en medio de tanta algazara el orden más perfecto, sin que la autoridad haya tenido que intervenir en ningun suceso desagradable, testimonio irrecusable de la moralidad del pueblo vascongado en general y de los habitantes de esta noble ciudad en particular.

Por las tardes, despues de la novillada y hasta hora bastante avanzada de la noche, la plaza

(11) FOLLETIN DEL LAU-BURU.

ISABEL.

POR

MADAMA COTTIN.

circulo por tantos beneficios; que eran el fruto del cuidado y afán de un solo hombre. ¡Ah! aquellas gentes no hablaban mal de los misioneros; no decian que la religion de la que eran enviados, era severa y tiránica; no decian que los hombres que la practicaban con exceso de caridad y amor, son inútiles y ambiciosos. ¿Pero por qué no decir que son ambiciosos? Dedicándose al servicio de sus hermanos, ¿no aspiran al mayor de los premios? ¿no quieren agradar á Dios y ganar el cielo? Jamás se elevó á tanto la ambicion de los más grandes conquistadores: contentóse con el sufragio de los hombres, y con el cetro del mundo. El buen padre dijo despues á los desterrados: que

llamado por sus superiores, volvía á pié á España, que era su patria. Para volver á ella, tenia que atravesar toda la Rusia, la Alemania y Francia: pero decia que esto era muy poco. El que acababa de viajar por desiertos, en que por todo abrigo encontraba una cueva; por almohada una piedra, y por comida un poco de harina de arroz desleida en agua, debia creer que tocaba al último término de sus fatigas, entrando como entraba en naciones civilizadas; y para el padre Pablo era estar ya en su patria, caminar entre cristianos. Referia cosas extraordinarias de los males que habia sufrido, los obstáculos que habia encontrado, cuando despues de pasada la gran muralla de la China, se habia introducido en las vastas llanuras de la gran Tartaria. Narraba cómo á la entrada de los inmensos desiertos de la Soongoria, que pertenecen á la China, y están limitrofes respecto á la Siberia, habia encontrado un país abundante en mangutieria magnífica, en pieles preciosas; país que podria enriquecerse, comerciando con los pueblos europeos: pero ningun rastro habia de industria europea, ningun comerciante habia osado ir á hacer especulaciones allí, donde el misionero habia plantado la cruz y esparcido beneficios: tan cierto es que la caridad

avanza siempre más que la avaricia. Arreglóse para el padre Pablo un lecho limpio y cómodo, en el gabinetito que ocupaba la jóven aldeana tártara; y ésta durmió envuelta en una piel de oso, al lado de la chimenea. Al despuntar la aurora, Isabel se levantó y se aproximó suavemente á la puerta del gabinete donde se hallaba el padre Pablo; y oyendo que rezaba, pidióle permiso para entrar y hablar con él á solas: delante de sus padres no se hubiera atrevido á hablarle de su proyecto, y del deseo que tenia de no diferir su partida, sino hasta el dia próximo. De rodillas, próxima á él, le refirió la historia de su vida: ¡tierna historia, cuyo único argumento era el amor de la jóven á sus padres! Sin duda en su larga narracion citó muchas veces el nombre de Smoloff: pero parecia que este nombre solo servia para mas realzar su inocencia y mostrar que la habia conservado en toda su pureza: impresionó al padre Pablo todo lo que oyó: habia recorrido al mundo, y visto todo lo que contenia; pero no habia hallado un corazon como el de Isabel.

Spinger y Fedora no sabian que su hija pensaba partir al dia siguiente: pero al abrazarla por la mañana, se sintieron agitados y conmovidos con una especie de temblor involuntario,

como el que experimentan todos los seres animados á la aproximacion de una gran tempestad. A cada paso que daba Isabel en el cuarto, los ojos de su madre la seguian; asíala bruscamente del brazo sin atreverse á preguntarla nada; pero la hablaba sin cesar de las faenas que habia que hacer el dia siguiente, y la daba órdenes relativas á algunas cosas que tenian que hacer dentro de algunos dias: trataba así de asegurarse con sus mismas palabras; pero su corazon no estaba tranquilo; y el silencio de su hija la anunciaba su partida. Mientras comian la dijo á Isabel: si mañana está bueno el tiempo, irás en tu barca con tu padre á pescar al lago. Miróla su hija, callóse, y gruesas lágrimas surcaron sus mejillas. Spinger devorado por la misma inquietud que su mujer, replicó vivamente: hija mia, ¿no has oido la órden de tu madre? Mañana vendrás conmigo. Inclino la jóven su cabeza sobre el hombre de su padre, y le dijo en voz baja: mañana consolareis á mi madre. Spinger palideció: fué bastante para Fedora; nada preguntó; estaba segura que la palabra de marcha se habia pronunciado; no queria oirla, porque en el momento que se hablase de esto delante de ella, tendria que dar su consentimiento y esperaba que hasta que lo diese, su hija

presentaba un aspecto seductor con las innumerables parejas que bailaban despues de determinado el nunca bien ponderado *aurreseu*, en el cual lucian sus lindas las varoniles hijas de esta ciudad y los robustos y ágiles mozos que esta tierra produce.

Hé aquí ahora el orden en que se han sucedido las diversas funciones, presenciadas por miles de personas que todos los dias acudian de Irun y San Sebastian y hasta de Francia, regresando a sus casas al caer de la tarde.

El primer dia ó sea el 8, tuvo lugar una misa rezada en la iglesia parroquial, y acto continuo salieron el cabildo y la corporacion municipal precedido de un batallon dividido en seis compañías ó destacamentos, de paisanos, armados con escopetas y vistosamente ataviados á las órdenes de don José Noguera que hacia de jefe de dicha fuerza. Esta fuerza tenia sus gastadores, notables, por su apostura y el enorme morrión que usan, y tambien sus lindas cantineras vestidas coquetamente.

Este séquito y numerosísimo público se encaminaron procesionalmente al Santuario ya citado, de Nuestra Señora de Guadalupe, haciendo la fuerza armada numerosas descargas en el camino hasta llegar á la ermita de Saindua.—En la capilla del Santuario se cantó una misa solemne, con sermón en vascoense por el notable orador sagrado D. Alfonso Zabala, regresando la comitiva á las dos de la tarde. A las cinco se lidiaron cuatro toretes por una cuadrilla dirigida por Hierro, vizcaino, en la que un jóven de Irun que bajó á la plaza sufrió una cogida, que felizmente, se cree no será grave. Al terminar la corrida se bailó el *aurreseu* continuando los diversos bailes hasta la noche.

Al dia siguiente á las nueve de la mañana tuvo lugar en la sala consistorial ante un auditorio escogido la calificación por el jurado de las diversas composiciones presentadas al certamen, siendo premiadas con medallas etc., etc. los reputados poetas vascongados repetidas veces laureados Sres. Arrese, Otaegui y Arzac, y con *accésit* D. Cayetano Sanchez, de Irun.

Igualmente obtuvo premio por un zortzico D. Claudio Jauregui, de esta ciudad, aventajado alumno del conservatorio nacional, y *accésit* don Ramon Garmendia, organista de Irun. Durante el acto y á petición del público, el Sr. Otaegui leyó su composicion y el Sr. Arrese la suya, siendo acogidas ambas con nutridísimos aplausos tributados al indisputable mérito que las caracteriza.

Dos horas despues, tenia lugar el partido á rebote y con *chistera*, entre cuatro jugadores de aquí y otros cuatro de San Sebastian, saliendo vencedores los primeros despues de una porfiada lucha.

Más tarde tuvo lugar el banquete con que el ayuntamiento obsequiaba á las personas que venian en representacion, de las sociedades euskaras de Bilbao y Pamplona, y algunas más, entre las cuales tuve el gusto de saludar á D. Bartolomé Carrera, presidente de la Euskalerria, de Lequeitio á D. Ligorio de Ramerie; á D. Felipe Gorriti, hijo de Huarte-arauqui, actual organista de Tolosa, que ha sido laureado varias veces en los concursos de Paris. Tambien asistieron el señor Vicario de la parroquia, y los oradores sagrados D. Alfonso Zabala y D. José Iriarte, así como D. Claudio Otaegui.

La representacion bilbaina la formaban principalmente los Sres. D. Fidel de Sagarminaga acompañado de su jóven hijo; D. Mario Adán de Yarza; D. Ramon Bergé; D. Anselmo Valle y los Sres. Meave, Imaz, Maruri, Fover, Rochelt y algunos más cuyos apellidos no recuerdo en este momento.

Companion la de Navarra, entre otros, los Sres. Campion, Iturralde, Cortés y Castilla.

Ocioso me parece indicar que durante el banquete reinó la expansion más completa, y una perfecta unidad de miras manifestándose el entusiasmo de que se hallaban todos poseidos en los

discursos é innumerables brindis que se pronunciaron, habiéndose leído algunas de aquellas vigorosas estrofas que todos conocemos del señor Oloriz y leyendo el Sr. Castilla una composicion en verso alusiva á la union de todos los vascongados.

Por la tarde hubo su correspondiente corrida y despues baile hasta las 10 de la noche, hora en que se quemaron unos vistosos fuegos artificiales que el ayuntamiento tenia dispuestos, llevando su galanteria hasta el extremo, de que en la pieza final, aparecieron en una especie de templete y en bonitos transparentes las imágenes de Nuestra Señora de Guadalupe en el centro, á la izquierda la de Beñona y á la derecha la del glorioso San Fermín, rasgo de fineza que agradecieron como se merece los bilbainos y pamploneses.

El dia 10, último de fiestas se celebró á las 10 la funcion fúnebre que todos los años dedica la poblacion de Fuenterrabia por el eterno descanso de sus heróicos hijos muertos en el glorioso é imperecedero sitio de 1638. La corporacion municipal, comisiones de la *Euskalerria* y *Asociacion Euskara*, hermandad de mareantes y numeroso grupo de señoras y señoritas rigurosamente enlutadas, (representando á las heroínas que sucumbieron durante el sitio) y las personas más notables de la ciudad, salieron de la casa consistorial en direccion al templo, abriendo la marcha una compañía de escopeteros con su bandera, banda de música etc.

Tuvo lugar con toda solemnidad la misa de requiem con excelente orquesta y muy buenas voces, ocupando el púlpito el elocuente orador sagrado Sr. Iriarte, quien á grandes rasgos trazó la historia de aquella apópeya inmortal ponderando las excelencias de la fé católica y la visible proteccion que los verdaderos fieles pueden esperar de la Divina misericordia en los trances apurados de la vida; todo esto expresado con correcta frase y vigorosa entonacion.

La iglesia estaba enlutada y delante del altar mayor se alzaba un magnifico catafalco de tres cuerpos terminado con una preciosa cruz.

Terminados los sufragos, y despues de las consabidas descargas de fusileria, la Comitiva regresó á la casa consistorial, en la que se sirvió un delicado *lunch* de frutas, pastas y vinos generosos, principalmente dedicado á las señoras, pero en el cual tomó tambien parte el sexo fuerte.

Por la tarde lidiaronse los 4 últimos novillos sin novedad y como en los dias anteriores hubo sus bailes, cohetes etc.

Debo hacer mencion tambien del grato solaz que proporcionaron á los habitantes las improvisaciones de los cuatro bersolaris más afamados que el ayuntamiento hizo venir y que hicieron gala de su ingenio en los dias 8 y 9.

Tambien debo consignar como detalle curioso que entre los variados aires vascongados, se hacia notar por su originalidad el *Tibilliti* marcha guerrera compuesta durante el citado memorable sitio de esta ciudad, que animaba á sus heróicos hijos á la pelea.

Y por último para ser fiel narrador diré tambien que estaba anunciado un concurso de tamboeriles, pero que solo se presentó uno, el de Irun, que despues de brillantes ejercicios, obtuvo el premio sin oposicion.

Tal es á la ligera, la reseña aproximada de los notables acontecimientos que han tenido lugar estos dias, llevando la animacion á todas las clases de la sociedad. Todo el mundo se ha divertido cuanto ha podido y los numerosos forasteros que diariamente acudian á presenciar las fiestas, han quedado sumamente agradecidos de su estancia en esta heróica ciudad. El ayuntamiento se ha sobrepajado á sí mismo, pues segun personas que constantemente acuden á presenciar estas fiestas, las actuales han superado con mucho á las de otros años. Y de mí se decir que de cuantas he presenciado dedicadas á la propagacion de los ideales euskaros, en ninguna he notado tanto entusiasmo, ni he visitado punto alguno en donde

reine más perfecta union y en el que esté escarnado con tanta fé como aquí el amor á la patria vascongada á sus instituciones, buenas costumbres etc.

Reciban pues el ayuntamiento de Fuenterrabia y su dignísimo presidente el testimonio de admiracion á la vez que de agradecimiento de que se halla poseido

El Corresponsal.

Correspondencia.

Sr. Director del LAU-BURU.

Madrid 12 de Setiembre de 1885.

—Biarritz: este es el punto en que hoy se ventilan entre los prohombres de liberalismo, los graves problemas de la politica española. Allí están Serrano y Martos; allí Castelar; allí ha ido ya Cánovas, y allí irá tambien Montero Rios. No parece sino que se trata de conspiraciones, cuando no se busca asilo en extranjera tierra; pero bien sabemos que la moda es tiránica, y Biarritz aun está de moda.

Pero ¿qué hace allí tanto hombre político? Esta es la cuestion: y por de pronto se comenta muchísimo y da mucho que hablar un almuerzo á que han asistido Martos, Serrano, Castelar, un amigo de Ruiz Zorrilla y un militar francés. Hay quien cree—y así parece que se le ha dicho por telégrafo al gobierno—que el Sr. Martos llegó á brindar en tal almuerzo por la república. El *Liberal* no lo cree; yo tambien lo dudo, y eso que en confianza, en *petit comité* se comprende sin gran dificultad un *lapsus lingue* entre gentes de no muy grande fervor monárquico.

Cabalmente se insiste en decir que Martos sigue inclinado á una transaccion con los sagastinos, y que se forme un gabinete Sagasta ó Posada, en que entren algunos demócratas, y que gobierne con la Constitucion del 76, dando solamente el sufragio universal y alguna otra reforma de menos importancia que esta. Parece que más de un izquierdista irá por estos caminos, convencido de que es muy difícil que la izquierda sola, con su proyecto de cambio de Constitucion, alcance el poder.

Más lo que las gentes se preguntan es; ¿á dónde irán entonces Serrano y Montero Rios y demás izquierdistas radicales?... Facilmente adivinarán Vdes. lo que por aquí se piensa; y claro es que los señores aludidos no son muy de fiar en esto de ser monárquicos de oposicion perpétua. Yo, á lo menos no me fiaría...

En conjunto miradas las cosas, parece como que se sienten preludios de sucesos importantes. Castelar, benévolo hasta ahora con el Gobierno, anuncia que combatirá á todo trance toda solución que no sea la izquierda; en la cual, como Ruiz Zorrilla ha dicho á periodistas franceses, confian mucho los republicanos: porque con ella vendria los famosos *imprescriptibles é ilegibles*, y tendríamos clubs, desenfreno de prensa, y otras buenas cosas, á propósito para alborotar las muchedumbres.

Y con estas y otras perspectivas, segun que la izquierda suba al poder ó se ajeje de la monarquía, el gobierno actual está muy indeciso, y carece del rigor y fuerza moral necesaria para conjurar las tormentas. Sus males interiores aumentan de dia en dia, y hoy dicen de Paris por telégrafo al *Imparcial* que se dá allí por segura la dimision del duque de Fernán-Núñez. Aquí se niega la noticia, diciendo los ministeriales que el duque no ha hecho más que quejarse de los ataques que le ha dirigido el periódico del Sr. Rute; pero hay ciertos barruntos que permiten creer que es verdad lo de la dimision. Lo que hay es que Sagasta, como era de rigor, ha apelado al recurso supremo de la ausencia de D. Alfonso; diciendo al duque que espere á que

vuelva de Alemania, y ponderando la importancia que puede tener al regreso de D. Alfonso, la permanencia en París de un embajador tan bien quisto en aquella ciudad. Lo de siempre; ganar tiempo y nada más. Veremos lo que el duque hace: despues de todo, resulta que el que avisó al gobierno que se tramaba algo, cuando estalló el pronunciamiento de Badajoz, y que aunque no del todo afortunado, supo más y vió más que los ministros de Madrid. Por eso sus amigos encuentran injustos los ataques del señor Rute.

Y á propósito de pronunciamientos. Segun una correspondencia de la frontera, los carabineros recientemente sublevados ahí han dicho á las autoridades francesas que se pronunciaron contando con que no serian solos, y que habian recibido orden de hacerlo el dia 3. ¿Quién dá esas órdenes, y cómo hay militares sometidos á autoridades ocultas?... ¿Cuánto se podría hablar sobre esto! Pero el tema es espinoso, y hago punto.

Suyo afectísimo,

El Corresponsal.

AYUNTAMIENTO DE PAMPLONA.

Sesion del dia 13 de Setiembre de 1885.

Presidencia de D. Ignacio Michelena.

Abierta á las cinco menos cuarto, se leyó el acta de la anterior que quedó aprobada.

—El celador de puertas D. Deogracias Cuesta suplica la jubilacion, fundándose en que padece una enfermedad de la vista; incurable ó poco menos.

A la comision de respectiva para la resolución.

—Pasó á la comision de abastos, pero que lo tenga presente, una instancia en que se solicite una plaza de portalero, plaza que hoy no está vacante.

—La comision de abastos opina que debe desestimarse lo solicitado por varios comerciantes que solicitaron se les permitiera emplear dependientes suyos en las operaciones que ejecutan los de la alhóndiga.

Se aprueba el dictamen de la comision. —Previo informe de la comision de Obras, se acordó prolongara unos 60 metros el muro de contencion existente en el cauce del rio donde existen los tornos para la conduccion de leños.

Este muro costará próximamente 2.950 pesetas y se construirá en el verano próximo.

—Dióse cuenta de una comunicacion en la que el Sr. Villanueva, maestro de obras del municipio, participa que las obras efectuadas recientemente en el viaje de aguas de Subiza, merecen su aprobacion, pues en lo sucesivo evitarán la pérdida de liquido á que daba lugar los desperfectos reparados.

—Con algunos otros asuntos de escaso interés general, terminó el despacho ordinario.

El Sr. Roncal, despues de leer un oficio del señor arquitecto municipal, que manifiesta ser preciso practicar el afoso de las aguas del valle de Olo, que se proyectan traer á esta ciudad, propuso que se abra el crédito necesario para los gastos que ese trabajo ocasionare.

Conformes.

no se atreveria á marcharse. Reunió Spinger todas sus fuerzas, conoció que á la mañana siguiente tendria que luchar con el sentimiento de la partida de su hija y el dolor que experimentara por ello su mujer; no sabe si sobrevivirá al sacrificio que va á hacer, y al que se ha resuelto por exceso de amor á su hija; la dá gracias por su adhesion, y ocultando sus lágrimas en el fondo de su corazon, fingió era feliz para dar á su Isabel la sola recompensa digna de sus virtudes. ¡Ah! en aquel dia cuántas emociones secretas, cuántos sentimientos desgarradores entre los padres y su hija! El misionero trataba de fortificar su valor, recordándola todas las historias de las Sagradas Escrituras en las que Dios se mostró pronto á recompensar los grandes sacrificios de la piedad filial y de la resignacion paternal; dejaba entrever que las fatigas del viaje serian menos de lo que parecian, porque un hombre poderoso á quien no nombraba, pero que se inferia quien era, le habia proporcionado todos los medios necesarios para que el camino fuese más cómodo y menos peligroso. Cuando llegó la noche, arrodillóse Isabel, y con una voz conmovida pidió á sus padres que la bendijesen. Aproximóse el padre, cuyas mejillas surcaban abundantes lágrimas:

tendióla esta sus brazos, y comprendió que era su despedida: comprimióse su corazon, secáronse sus lágrimas, colocó sus manos sobre la cabeza de Isabel, recomendándola á Dios en su corazon sin tener fuerzas para proferir una sola palabra. Entonces la jóven miró á su madre, diciéndola: «Y tú, madre mia, ¿no quieres bendecir á tu hija?» —Mañana, replicó con acento ahogado y profundamente desconsolador. «Y por qué no hoy, madre mia? Ah sí! replicó Fedora lanzándose impetuosamente hácia ella, todos los dias! Inclino Isabel la cabeza delante de sus padres, que con las manos reunidas, los ojos elevados al cielo, la voz temblorosa, pronunciaron juntos una bendicion que Dios debió escuchar. A algunos pasos de distancia oraba tambien el misionero: era la virtud que rogaba por la inocencia. Ah! si el cielo no hubiese escuchado semejantes votos, ¿cuáles serian los que tendrian este derecho? Estaban á fines de mayo, época del año que entre el crepúsculo de la tarde y el amanecer apenas hay dos horas: Isabel las empleó en hacer los preparativos de su partida; puso en un saco de piel de reno su calzado y un vestido de viaje; hacia un año que trabajaba por las noches sin saberlo su madre en estos preparativos, y desde el mismo

tiempo, poco más ó menos, separaba de su comida algunas frutas secas y un poco de harina á fin de retardar en cuanto le fuese posible el recurrir á la caridad de los demás, sin verse obligada al partir á llevar nada de su casa; llevaba consigo lo puramente indispensable. Ocho ó diez kapecks formaban todo su tesoro; era el solo dinero y la única riqueza que poseia en la tierra y con el cual iba á hacer un viaje de más de ochocientas leguas.

«Padre mio, dijo al misionero abriendo suavemente la puerta: partamos mientras que duermen mis padres; no los despertemos; llorarán mucho; están tranquilos porque creen que no podemos salir sino por su cuarto; pero la ventana de este gabinete no es muy alta; saltaré facilmente y os ayudaré despues para que bajéis sin haceros daño.» Prestóse facilmente el misionero á esta piadosa estratagema que ahorra una despedida tan dolorosa á tres desgraciados. Cuando estuvo en el bosque con Isabel, colocó su equipaje sobre su espalda, anduvo algunos pasos para alejarse, pero volviendo de vez en cuando la cabeza hácia la cabaña que abandonaba, sus sollozos la ahogaban, y se precipitó anegada en llanto delante de la puerta del cuarto donde dormian

sus padres: ¡Dios mio! exclamó, velad sobre ellos, protegédlos, conservádmelos y no permitais que vuelva jamás á este país si no vuelvo á encontrarlos. Entonces se levantó, volvióse, y vió á su padre en pié detras de ella. «¡Oh padre mio! ¿sois vos? per qué, por qué habeis venido aquí?—Para verte, abrazarte y bendecirte otra vez; para decirte: Isabel mia, si durante los dias de tu infancia ha pasado alguno sin mostrarte mi ternura, si una sola vez he hecho correr tus lágrimas, si una mirada, si una palabra severa ha afligido tu corazon, antes de alejarte perdona, perdona á tu anciano padre á fin de que si está destinado á no volverte á ver más, pueda morir en paz.—¡Ah! no digais eso, no digais eso; interrumpió Isabel. —Y á tu pobre madre cuando se despierte qué le diré? ¿Qué la responderé cuando me pregunte por su hija? Te buscaré en este bosque; en las márgenes de este lago; la seguiré por todas partes llorando y llamando con ella á nuestra hija que no responderá. Al pronunciar estas palabras, apoyóse Isabel medio desmayada contra la pared de la cabaña. Su padre vió que la habia conmovido demasiado, y echóse en cara su debilidad. «Hija mia, la dijo con una voz tranquila, animate; yo lo haré tambien; te prometo, no el consolar á tu

El mismo Sr. Roncal, pidió y obtuvo autorización para remunerar los servicios que desde hace un mes vienen prestando dos escribientes en trabajos estadísticos, sección territorial.

A propuesta también del Sr. Roncal, se autorizó a la comisión de Hacienda para comprar alubias con destino a la cocina económica para el próximo invierno.

Por indicación del señor presidente, se acordó rebajar el precio del pan que se elabora en el Vínculo, en cinco céntimos de peseta por cada cuatro libras.

Esta rebaja regirá desde el día 15 del corriente.

La corporación quedó enterada de un oficio en que el Excmo. Sr. Capitán General del Distrito, manifiesta su reconocimiento por el servicio que el municipio ha prestado a la guarnición estableciendo una fuente en el interior del cuartel de la Merced, de cuya mejora así como de la efectuada en la del Seminario, ha dado cuenta al Ministro de la Guerra.

A propuesta del Sr. Roncal, se acordó abrir el pago del cupón de deuda municipal que vencerá en 1.º de Octubre próximo y que por sorteo se amorticen el número de obligaciones que anualmente se acostumbra.

Y no habiendo más asuntos de que tratar se levantó la sesión a las cinco y cuarto.

Gacetillas.

Hace unos días visitó el ex-convento de carmelitas descalzas de Villafranca un religioso de Marquina con objeto de tratar de su adquisición de uno u otro modo, y proceder a la instalación de dichos religiosos.

Parte del edificio y su huerta pertenece a varios particulares, en otra se halla la escuela de niñas (que por cierto no reúne las condiciones higiénicas propias de dichos locales) y la Iglesia, notablemente mejorada estos últimos años, es propiedad del municipio, y se halla abierta al público.

Segun nuestras noticias, se preparan grandes fiestas en Villafranca con motivo de la festividad de su patrona Sta. Eufemia, virgen y mártir, el 16 del presente.

El panegirico de la Santa está a cargo de un reputado orador sagrado, estrenándose segun nos dicen una gran Misa; y en cuanto a las fiestas profanas una docena de vacas novillos ó cosa parecida.

A consecuencia de la denuncia de que dimos cuenta, el juzgado municipal ha impuesto a nuestro colega local *El Navarro* la multa de 75 pesetas.

Lo sentimos, pues deseábamos y esperábamos fuese abuelto.

Sobre las 12 de la noche del 10 del actual penetraron en casa del Depositario de Fúnes tres hombres enmascarados armados de cuchillos y despues de atar a los habitantes de la casa, la registraron toda ella rebando de 40 a 50.000 reales, sin que hasta la fecha se haya podido averiguar quien sea el autor ó autores del robo.

Por la guardia civil del puesto de Sangüesa fué aprehendido en un corral en las inmediaciones de la villa de Petilla de Aragón, un vecino del mismo, por sospecha de ser uno de los que asesinaron alevosamente en la noche del 30 de Agosto último a la vecina de dicho pueblo Antonia Piesá, cortándole el cuello.

El cadáver de esta fué encontrado en su propia cama al lado de una niña de un mes. Se encontró también un baul fracturado del que los criminales se llevaron el dinero que en él había.

Igualmente han sido detenidos y puestos a disposición del Juez de 1.ª Instancia del partido el esposo de la víctima, sus dos hijos y la criada.

Dos muchachos que ayer se entretenían en los Jardines tirando piedras a los árboles, han sido castigados con la multa correspondiente.

Desde pasado mañana se establecerá en el precio del pan del Vínculo la rebaja de maravedí en libra.

Han visitado nuestra redacción los Sres. D. Nemesio Calvo y D. Hipólito Zurutuza, cuyos nombres se citan en el comunicado que suscribió por el Sr. Ardanaz publicamos en nuestro número de anteayer.

Dichos Sres. nos aseguran que en la reunion á que se hace referencia en el comunicado y que tuvo lugar en la sala de descanso del Centro Escolar de Obreros, despues de terminadas las tareas ordinarias del domingo último, nada oyeron que pueda ofender la reputación del comunicante y que además de estos los referidos señores ni siquiera tomaron parte en la conversacion.

Ayer se recibió en esta capital un telegrama en que se manifiesta que Bielsa está dispuesto a correr en la plaza de Pamplona en competencia con Igaravide el día 23 del corriente.

Nos alegramos por la noticia y creemos también que el público de esta ciudad verá con mucho gusto la repetición de la competencia entre los dos famosos andarines.

Comunicados.

Pamplona 13 de Setiembre de 1883.

Sr. Director del LAU-BURU.

Muy Sr. nuestro y de nuestra más distinguida consideracion: Con esta fecha hemos remitido a *El Eco de Navarra* un comunicado del tenor siguiente:

«Era de temer, atendida la conducta que la publicacion que V. dirige, observa constantemente con la Sociedad de Seguros mútuos contra incendios establecida en esta capital, que aprovecharia el último siniestro, para quejarse una vez más, con acritud, del servicio que presta; pero nunca pudimos esperar que fuesen tan violentos sus ataques, como los que contiene el número 1.992 de la expresada publicacion. Vivamente impresionados por la lectura de los comentarios con que termina la relacion del incendio de la casa número 23 de la plaza de la Constitucion, nos creemos en el deber de rechazar las apasionadas é injustas apreciaciones que ha formulado en esos comentarios, alterando y exagerando escandalosamente los hechos ocurridos; y nos vemos precisados a rectificarlos, para que las cosas queden en su lugar.

A las once menos cinco minutos de la noche, ó sea una hora próximamente despues de iniciado el incendio, se comunicó el aviso al depósito de útiles; pero tan vago y ambiguo, que no se podía inferir si se trataba de un simple fuego de chimenea, ó de otro de mayor consideracion. Poco despues llegó un sereno, diciendo que se llevase la bombilla con cuatro bomberos; y cuando se hallaban estos ya en la calle, otro sereno les hizo volver al depósito, por haberles manifestado que era necesaria una bomba mayor, y por consiguiente más numeroso personal.

En vista de esto; puede *El Eco de Navarra* ni nadie quejarse de la demora de la Compañía en acudir a un siniestro, cuyo aviso se da una hora despues de observado, y concediéndole tan escasa importancia, que para su extincion se cree suficiente la bombilla con cuatro bomberos?

Si alguna culpabilidad existe, será más bien de aquellos que habiéndose apercebido del fuego á las diez, retardaron una hora el dar conocimiento a los únicos que podian sofocarlo.

Ningun dualismo ni divergencia de opiniones hubo entre el Sr. Alcalde interino y uno de los Jefes de una Sociedad particular; antes por el contrario, procedieron de comun acuerdo y en la más completa armonía durante el curso del incendio, como no dudamos lo acreditaría, si necesario fuese, el Sr. D. Ignacio Michelena quien, en su proverbial honradez y caballerosidad, expone la verdad de los hechos sin ambages ni mixtificaciones de ningun género. Si pues *El Eco* se refiere a la Sociedad de Seguros mútuos contra incendios cuando habla del dualismo entre una Autoridad local y el Jefe de una Sociedad particular, falta ostensiblemente a la verdad.

Las órdenes que dictaron los Jefes encargados de la extincion del incendio, fueron oportunas, precisas y terminantes, y tan sólo teniendo perturbados los sentidos, pudieron ver ó oír los inspiradores de *El Eco de Navarra* las contradicciones que dice se observaban a cada paso. Quizás formando parte del círculo de curiosos, verian ó oirian distintas apreciaciones, confundiendo con las órdenes que se dictaban, pero entre los que podian transmitir las y las transmitieron, hubo la más constante unidad desde que se inició el siniestro hasta su terminacion.

¿Que las mangas no llegaban al punto del incendio! Donoso aserto de *El Eco* todos los que lo presenciaron, pudieron ver un buen número de mangas sobrantes hacinadas al pié de las bombas por si era preciso servirse de ellas, y sin embargo *El Eco de Navarra* asegura lo contrario. ¿Puede fallarse a la verdad más descaradamente?

Añade también en su afán de tergiversar los hechos y abultar pequeños incidentes imposibles de prever, que las mangas iban reventando tan luego como se colocaban; y para afirmar esto, se funda sin duda en que no, una manga, sino un corto trozo, de un metro de longitud, que va unido al orificio de la bomba, despues de haber funcionado más de una hora; reventó, sea por efecto de alguna rozadura de la rueda del carro en que aquella fué conducida, sea por haber sido pisado (lo cual es muy probable), ó por causa del ángulo demasiado violento que formaba la manga para elevarse hasta el tejado del edificio, y de este hecho sencillo, natural, insignificante, y de ninguna consecuencia, puesto que dicho trozo fué sustituido inmediatamente, *El Eco de Navarra* con la lógica y buena fé que le distinguen, deduce que se reventaban todas las mangas, segun se iban colocando.

Continúa *El Eco* diciendo que los enchufes de las bocas de riego estaban desarreglados; y no sabe que aquellas, á pesar de los buenos deseos que animan al Municipio y a la Sociedad de

Seguros mútuos, no están todavía habilitadas para utilizarlas en caso de incendio.

Finalmente, para colmo de inexactitudes, asegura que el Sr. Alcalde, escandalizado de tanto desconcierto, convocó una reunion de varias personas para que en lo sucesivo no se repita, dictando al efecto las órdenes más terminantes, y la tan ponderada reunion se redujo á una amistosa conferencia, que celebró el susodicho señor Alcalde con el señor Arquitecto municipal y uno de los que suscriben, á fin de ponerse de acuerdo respecto de algunos extremos, referentes sí a la organizacion contra incendios, pero que en nada absolutamente afectaban á faltas ó omisiones de la Compañía de bomberos.

La rectificacion de los hechos enunciados por *El Eco de Navarra*, era precisa, si la Sociedad de Seguros mútuos y la compañía de bomberos habian de quedar en el lugar que les corresponde. Por eso, firmemente convencidos de que aun cuando los actos de la misma Sociedad pudieran mortificar á *El Eco* en alguna ocasion, no podrá olvidar su propia dignidad, lo estamos también de que se apresurará á insertar este comunicado, ya que no debe desconocer que la mision de la prensa tiene por base la más estricta justicia siempre que se trate de referir hechos ó de apreciarlos en sus antecedentes y consecuencias.

Al pié del comunicado original remitido á *El Eco de Navarra* la Junta directiva de la Sociedad de Seguros mútuos de esta capital, despues de oír a un respetable número de asociados de la misma, declara hallarse completamente satisfecha de la conducta observada por todos los individuos que pertenecen a la organizacion contra incendios en el ocurrido la noche del 6 del actual en la casa número veintitres de la plaza de la Constitucion, así que de los buenos servicios prestados por aquellos en la extincion del siniestro.

Suplicamos á Vd. se sirva dar cabida al presente escrito en el periódico que dignamente dirige; y al mismo tiempo utilizamos esta favorable ocasion para ofrecernos de Vd. afectísimos
S. S. Q. S. M. B.

El Jefe facultativo de la Compañía, José Aramburu y Elizaga.—El Secretario de la Sociedad de Seguros mútuos, José Alarcon.—El Inspector de bombas, Esteban Gastey.—El Jefe de la 1.ª brigada de zapadores, P. I. El cabo, Cristobal Ardaiz.—El Jefe de la 2.ª de zapadores, Antonio Alondo.—El Jefe de la 3.ª brigada de zapadores, Ignacio Aguirre.—El Jefe de la 4.ª de bomberos, Santiago Iturria.—El Jefe de la 2.ª de bomberos, Martin Flores.

Sr. Director del LAU-BURU.

Pamplona 12 de Setiembre de 1883.

Muy señor mio y de mi mayor consideracion: Espero de la amabilidad de Vd. se sirva tener a bien la publicacion en su digno diario de las siguientes líneas, por cuyo motivo le quedará agradecido su afectísimo S. S. Q. B. S. M.

MIGUEL MARIA OLASO.

Poco acostumbrado a llamar la atencion pública, y mucho menos en la prensa, me ha sorprendido sobre manera el ver en el día de hoy un comunicado inserto en los tres diarios de la localidad, suscrito por el Sr. D. Pablo Ardanaz, en el cual (segun dice su autor) trata de rectificar conceptos con que se ha pretendido atacar a su honra en un asunto que ha ocupado en estos últimos dias la atencion del público.

Para demostrar al Sr. Ardanaz que mi humilde persona no ha atacado en lo más mínimo su honra ni pública ni privadamente, debo manifestarle, que de entre los señores que cita que formaban parte de una reunion, aparece mi nombre indebidamente, pues tal es el no haber estado en ella y por consiguiente carecer de veracidad el despreciable informe que le suministraron.

No quiero esforzarme en aducir pruebas de cuanto digo, porque todos mis actos van revestidos de mi acrisolada y cierta palabra, pero si con todo esto no se dá por satisfecho el Sr. Ardanaz, yo le reto á que presente esa persona y verá como la desmiente de cuanto por mí ha dicho.

MIGUEL MARIA OLASO.

Cultos religiosos.

Viernes: La exaltacion de la Santa Cruz.

En San Saturnino: CUARENTA HORAS: se expone S. D. M. á las cinco y media; y á las seis y media el ejercicio de los dias anteriores y reserva.

En San Lorenzo: al anochecer el Setenario doloroso de Nuestra Señora en la forma acostumbrada.

En San Agustin: á las diez Misa solemne con sermon que predicará el R. Sr. D. Miguel Visié.

Mercados.

| | Doble decálitro. | Robo. |
|--------|------------------|-----------|
| Trigo | 5'72 pesetas | 20'92 rs. |
| Avena | 1'29 » | 9'07 » |
| Cebada | 2'03 » | 11'43 » |

| | | |
|-------------|--------|---------|
| Habas duras | 3'05 » | 17'05 » |
| Id. anchas | 3'00 » | 16'88 » |
| Beza | 5'00 » | 16'88 » |
| Aiscol | 2'69 » | 15'15 » |
| Alholva | 2'69 » | 15'13 » |

Trigo vendido 302 dobles decálitros equivalentes á 214 robos y 7 almudes.

Anuncios preferentes.

MARMOLEJO.

Agua gaseosa natural

bicarbonatada--sódica--ferruginosa.

Sin rival para la curacion de las dispepsias, catarros del estómago, vaxicales é intestinales, bilis, gastralgia, congestion é inflamacion del hígado, cólicos nefríticos y hepáticos, cálculos y arenillas, albuminuria, diavetes sacarina, anemias, clorosis y otras enfermedades del estómago, hígado, bazo, riñones y vías urinarias.

Temporada oficial de 1.º de Setiembre á 31 de Octubre.

En botellas, se venden estas aguas en las principales farmacias á 3, 4 y 5 rs. y por cajas pidiéndolas al administrador en marmolejo ó a la direccion, Serrano, 33. Madrid.

Depósito en Pamplona.—Farmacia de Aramburu.

En Mendavia: Saenz Leza.

Francés.

El día 13 del corriente principiarán en el Colegio de San Luis Navarrería 21, las clases de *Lengua Francesa*, desempeñándolas el inteligente y muy práctico Profesor en la misma Sr. Biscay, cuyo título profesional está expedido por la Autoridad en el ramo de enseñanza de Francia.

En dicho día principiarán también las clases de contabilidad, teneduría, etc., por la noche.

VENTA DE CASAS.

Se hallan de venta los números 25 y 27 de la calle de los Mártires de Cirauqui, (antes de San Anton) de esta ciudad, y se ceden con notable rebaja del precio de valoracion.

La número 25 que produce anualmente 858 pesetas, se dá por 16.000 pesetas, y la número 27 que dá también de renta anual 1782, en 35.000. Tiene la titulacion corriente, están libres de cargas, y lo módico del precio de los arriendos, hacen que sus habitaciones y bajeras se encuentren siempre ocupadas.

Dirigirse a D. Santiago Gorriz, calle de Valencia, 24 4.º que informará y con quien las personas interesadas en la adquisicion de dichas fincas han de entenderse, por ser el encargado de la venta.

CUPON DE PRIMERO DE OCTUBRE.

Compra con módico descuento, de toda clase de deuda, interior y exterior.

CASIANO DIAZ.

Zapatería 18,—Pamplona.

El telegrafo.

Madrid 13, 8,45 n.

Pamplona 13, 9,45 n.

| | |
|--------------------------------|--------|
| 4 por 100 amortizable. | 73'90 |
| 4 por 100 perpétuo. | 61'00 |
| Billetes hipotecarios de Cuba. | 94'50 |
| Banco de España. | 276'00 |

El asunto Fernan Nuñez predomina.—Los ministeriales confiesan el quebranto del gobierno.

El rey sigue en Viena.—El viaje ha sido desaprobado por Cánovas en una conferencia que refiere *El Figaro*.

El Corresponsal.

Imp. de R. Velandia.

SECCION DE ANUNCIOS.

LAU-BURU.

DIARIO DE PAMPLONA.

DIOS Y FUEROS.

Los continuos ataques que en estos tiempos se infieren á los venerandos derechos de este nobilísimo país, hacen precisa la union sincera de todos sus hijos para defender el augusto régimen foral, fuente de la prosperidad de nuestros antepasados. Y esta union, medio único de hacer que nuestros derechos y libertades sean respetados, sólo puede conseguirse por la abnegacion y patriotismo de todos los moradores del solar vasco-navarro.

Inculcar estos principios, procurar la union íntima de las cuatro provincias hermanas en torno del glorioso estandarte de la RELIGION y de los FUEROS, éste es el objeto del LAU-BURU.

Este periódico sale al público todos los dias excepto los siguientes á festivos. Para conseguir su objeto, publica continuamente artículos de fondo originales, en los que se exponen y sustentan los extremos ya expuestos ó se ventilan asuntos del momento, siempre con el criterio de la más pura ortodoxia y del amor á las instituciones privativas del país euskaro. Inserta además correspondencias de Madrid, Burdeos y de las principales poblaciones de Navarra y Vascongadas, así como escritos de intereses materiales, folletín, artículos de variedades y noticias del extranjero, generales y de la localidad.

PRECIOS DE SUSCRICION

| | Pesetas. | Cénts. |
|---|----------|--------|
| En Pamplona, un mes | 1 | |
| Fuera de esta capital, un trimestre | 3 | 50 |
| Extranjero y Ultramar, seis meses | 10 | |

ANUNCIOS Y COMUNICADOS

| | Pesetas. | Cénts. |
|---|----------|--------|
| En 1.ª plana, cada línea | | 50 |
| Anuncios preferentes, 1.ª inserción, línea | | 10 |
| Id. id. inserciones sucesivas, línea | | 5 |
| Anuncios en 4.ª plana, á precios convencionales | | 2 |
| Comunicados en 3.ª plana, línea | | 25 |

FABRICA DE NAIPES

Y LITOGRAFIA

DE

J. DONATO CUMIA

Naipes de todas clases.--Precios desde 8 á 30 rs. docena.

Perfeccion y economia en toda clase de trabajos litográficos, en negro y colores.

VIUDA DE CONRADO GARCIA.

PIANOS.

Deseosa esta antigua y acreditada casa de sostener dignamente el crédito y la confianza que se la viene dispensando, y con el fin de corresponder á tan distinguidas deferencias, tiene hoy la satisfaccion de poder ofrecer al inteligente público filarmónico una lucida y variada colección de pianos nacionales y extranjeros, de especial nota, entre los que figuran como notables por su incomparable fabricacion, los de *Raynard y Maseras*, conocidos por los *Erard españoles* y *Kaps* de Dresde (Alemania) célebres en el mundo artístico por su resonador.

Los hay á cuerdas cruzadas, oblicuas y verticales de siete octavas, con cuadro completo de hierro fundido, cinco barras de id. clavijero chapeado de metal, mueble palo-santo ó madera negra imitando á ébano.

Pianos á cilindro.

Garantía completa, precios económicos, ventas al contado y á plazos convencionales, cambios, alquileres, afinaciones y embalages.

Representacion exclusiva de varias fabricas españolas y alemanas en esta capital y su provincia: Viuda de Conrado Garcia, Paseo de Valencia número 36, Pamplona.